

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



MONGOLIAN MINING CORPORATION

(於開曼群島註冊成立的有限責任公司)

(股份代號：975)

最新營運資料 截至二零二一年十二月三十一日止季度

COVID-19的爆發繼續影響本集團二零二一年的營運環境。本集團一直密切關注事態發展對本集團業務的影響，並已採取應急措施，例如臨時調整生產水平。隨著形勢的發展，本集團將持續不斷檢討應急措施。

本集團已成功讓員工參與蒙古國政府發起的免疫接種計劃。根據本集團整理的數據，截至二零二一年十二月三十一日，超過93%的員工已接種第三劑COVID-19疫苗，即「加強劑」。

Mongolian Mining Corporation (「本公司」，連同其附屬公司，統稱「本集團」) 董事會 (「董事會」) 謹此公佈截至二零二一年十二月三十一日止季度的未經審核最新營運資料。截至二零二零年十二月三十一日止季度及截至二零二一年九月三十日止季度的比較數字亦於本公告披露。

於截至二零二一年十二月三十一日止年度，由於中國當局因應蒙古國COVID-19感染病例增加而施加臨時限制，通過嘎順蘇海圖－甘其毛都檢查站的跨境吞吐量減少，對蒙古國的煤炭出口運輸至中國產生重大影響。本集團已(i)開採約4.3百萬噸 (「百萬噸」) 原礦煤 (「原煤」)；(ii)加工約3.7百萬噸焦煤原煤以生產約1.8百萬噸洗選焦煤產品；及(iii)售出約1.2百萬噸洗選焦煤產品。

於截至二零二一年十二月三十一日止季度，本集團售出洗選焦煤產品合共428.8千噸 (「千噸」)，與截至二零二一年九月三十日止上一季度相比，環比 (「環比」) 增加254%，而與二零二零年同期相比，同比 (「同比」) 減少55%。

由於在蒙古國累積的可銷售產品庫存增加，於截至二零二一年九月三十日止上一季度，本集團已全面暫停其煤礦開採及加工營運。截至二零二一年十二月三十一日止季度恢復煤礦開採營運，本集團於二零二一年第四季度的原煤開採產量為1,060.0千噸，與截至二零二零年十二月三十一日止同期相比，同比減少64%。此外，於二零二一年第四季度，加工焦煤原煤合共960.8千噸，以此生產出472.8千噸洗選焦煤，與二零二零年同期相比，分別同比下降68%及同比下降66%。

下文表1概述及列示的主要營運數據乃為約數及摘錄自本集團的內部記錄，且旨在向投資者及時提供本集團的營運概述，故可能與本公司定期報告所披露之數據有異。

表1.截至二零二一年十二月三十一日止季度的主要營運數據：

項目	單位	截至 二零二一年 十二月三十一日 止季度	截至 二零二一年 九月三十日 止季度	環比變動 (%)	截至 二零二零年 十二月三十一日 止季度	同比變動 (%)
開採原煤	千噸	1,060.0	0.0	-	2,954.5	-64%
加工焦煤原煤	千噸	960.8	0.0	-	3,007.0	-68%
生產洗選焦煤	千噸	472.8	0.0	-	1,390.4	-66%
售出洗選焦煤	千噸	428.8	121.1	+254%	950.0	-55%

上述營運數據並非就本公司未來營運狀況作出的明示或暗示預測或保證。

此外，各種因素均可能影響業績，包括(但不限於)不可抗力事件、市場狀況變化及監管干涉，因此，各季度所刊發的營運數據或會存在重大差異。

投資者應注意，不恰當信賴或使用以上資訊可能造成投資風險。

代表董事會
Mongolian Mining Corporation
 主席
Odjargal Jambaljamts

香港，二零二二年一月二十一日

於本公告日期，本公司董事會包括本公司執行董事*Odjargal Jambaljamts*先生及*Battsengel Gotov*博士，本公司非執行董事*Od Jambaljamts*先生、*Enkhtuvshin Gombo*女士及*Myagmarjav Ganbyamba*先生，以及本公司獨立非執行董事*Khashchuluun Chuluundorj*博士、*Unenbat Jigjid*先生及陳子政先生。